

Zeitschrift: Hebamme.ch = Sage-femme.ch = Levatrice.ch = Spendrera.ch
Herausgeber: Schweizerischer Hebammenverband
Band: 103 (2005)
Heft: 6

Rubrik: Verbandsnachrichten = Nouvelles de fédération

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**Zentralpräsidentin/
Présidente centrale**
Lucia Mikeler Knaack
Rosenweg 25 C, 3000 Bern 23

Sektionen/Sections

Aargau-Solothurn:
Gabriela Felber Piso, Domherrenstr. 13,
4622 Egerkingen, Tel. 062 398 07 53
gabriela.felber@hotmail.com
Regula Pfeuti – Giger, Ob. Torfeldstr. 12
5033 Buchs, Tel. 062 822 45 83
E-mail: regula.p@bluewin.ch

Bas-Vallais:
Fabienne Salamin, Hecv.santé
Av. de Beaumont 21, 1011 Lausanne
Tél. 021 314 66 60, Fax 021 314 66 33
e-mail: fsalamin@hecvs.ch

Beide Basel (BL/BS):
Sandra Aeby, Hechtweg 31
4052 Basel, Tel. 061 693 31 71
E-Mail: sandra_aeby@yahoo.com
Monika Barth, Auf dem Hummel 30
4059 Basel, Tel. 061 361 35 15
E-Mail: monika.barth@bluewin.ch

Bern:
SHV Sektion Bern
Bollwerk 35
3011 Bern
shv-sektionbern@bluewin.ch

Fribourg:
Corinne Bulliard, Ferlens
1692 Massonnens
Tél. 026 653 25 25, Natel 078 629 90 07
e-mail: bulliardc@bluewin.ch

Genève:
FSSF Genève, Case postale 658
1211 Genève 4, Tél. 022 885 09 11
e-mail: fssf.ge@bluewin.ch

Oberwallis:
Dagmar Ittig, Dorf, 3983 Goppisberg
Tel. 027 927 42 37, Natel 079 454 68 55
E-Mail: dittiig@bluewin.ch

**Ostschweiz
(SG/TG/AR/AI/GR):**
Daniela Thöny, Pardellgasse 14
7304 Maienfeld, Tel. 081 302 32 10
Silvia Bättig, Tiefengasse 848
9473 Gams, Tel. 081 771 19 63
silvia.baettig@bluewin.ch

Schwyz:
Susanne Bovard, Hinterfeld 5b
8852 Altendorf, Tel. 055 442 37 83
E-Mail: peter.bovard@schweiz.org

Ticino:
Cinzia Biella-Zanelli, Massarescio
6516 Cugnasco, Tel. 091 840 91 15

Vaud-Neuchâtel (VD/NE):
Anne Burkhalter, Rue de la Chapelle 3
1860 Aigle, Tél. P 024 466 55 14
F 024 466 55 16
e-mail: anne.burkhalter@bluewin.ch
Yvonne Meyer, Ste-Hélène
1660 Château-d'Oex
Tél. P 026 924 51 47, F 076 393 56 39
e-mail: ymeyer@hecvs.ch

**Zentralschweiz
(LU/NW/OW/UR/ZG):**
Susanna Weingart-Schäubli
Bankstrasse 16, 6280 Hochdorf
Tel. 041 910 06 76
E-Mail: susanna.weingart@bluewin.ch
Anja Distel-Widmer, Aussere Güterstr. 3
6300 Zug, Tel. P 041 910 12 38
G 041 709 77 40, Natel 078 600 50 31
E-Mail: anja.widmer@orangermail.ch

**Zürich und Umgebung
(ZH/GL/SH):**
Ruth Riggenschach, Sonnenberg 33
8636 Wald, Tel. 055 246 66 56
E-Mail: ruth.riggenschach@bluewin.ch
Nancy Bellwald-Pedegai, Schützenstr. 81
8400 Winterthur, Tel. 052 212 74 08
E-Mail: nancy.bellwald@bluewin.ch

Verbandsnachrichten/Nouvelles de la fédération

SHV

Neue Geschäfts- führerin

Am 1. April 2005 hat die neue Geschäftsführerin, Frau Katharina Stoll Tschannen beim SHV ihre Stelle angetreten. Sie besetzt ein 40% Arbeitspensum und wird zu festen Zeiten (mehrtätig Donnerstag und Freitag) in der Geschäftsstelle erreichbar sein.

Ihre Hauptaufgaben umfassen die Koordination der Verbandsgeschäfte, die interdisziplinäre Zusammenarbeit mit anderen Verbänden, eidgenössischen Instanzen und schulischen Institutionen. Sie delegiert die anfallenden Arbeiten und ist zuständig für die Abwicklung der Verbandsgeschäfte. Wir wünschen Katharina Stoll viel Freude und Erfolg bei ihrer neuen Tätigkeit und freuen uns auf die kommende Zusammenarbeit.



Katharina Stoll

*Im Namen des Zentralvorstands:
Lucia Mikeler Knaack, Präsidentin*

FSSF

Nouvelle secrétaire générale

Le 1^{er} avril 2005, Katharina Stoll Tschannen a pris ses fonctions de secrétaire générale de la FSSF. Elle travaille à 40%, en principe les jeudis et vendredis.

Ses tâches principales comprennent la coordination de la fédération, la coopération interdisciplinaire avec d'autres groupements, avec les instances fédérales et avec les centres de formation. Elle délègue en outre les affaires courantes et elle est responsable du bon fonctionnement du secrétariat central.

Nous souhaitons à Katharina Stoll plein succès et satisfaction pour ses nouvelles activités et nous nous réjouissons de cette collaboration toute neuve.

*Au nom du comité central:
L. Mikeler Knaack, présidente*

15. September 2005: Aktionstag Service Public

Schluss mit Stellenabbau im Gesundheitswesen!

Qualität statt Sparen!

Als Höhepunkt einer Kampagne mit dem Ziel, die zentrale Rolle des öffentlichen Dienstes hervorzuheben, findet am

15. September 2005 ein gesamtschweizerischer Aktionstag

statt. Gemeinsam mit Personalverbänden und Gewerkschaften (unter anderen SBK und VPOD) engagiert sich auch der Schweizerische Hebammenverband aktiv an dieser Kampagne.

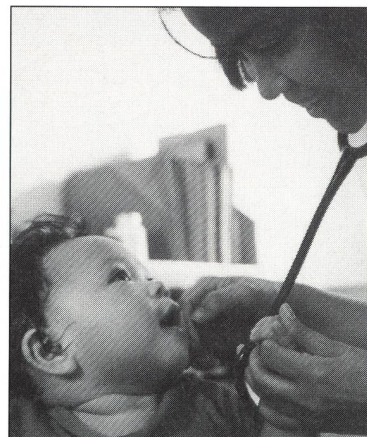
Kämpfen wir für die Erhaltung von Arbeitsplätzen und damit verbunden für die Sicherung von Qualität und Leistung im

Gesundheitswesen! Denn eine soziale und qualitativ hohe Gesundheitsversorgung für alle muss garantiert sein!

Im Rahmen dieser Kampagne verfassen die Berufsverbände einen Flyer zum Verteilen am 15. September, wenn möglich im Rahmen einer Aktion, eines «Happenings» oder einer Veranstaltung. Der Flyer wird der Juli/August-Nummer der «Hebamme.ch» beigelegt und kann gratis bestellt werden.

Katharina Stoll

Ce texte paraîtra en français dans le prochain numéro.



Medizinische Hilfe
für Menschen in Not.
Weltweit.



Postfach, 8030 Zürich
Tel. 01 385 94 44, Fax 01 385 94 45
www.msf.ch, kontakt@zurich.msf.org
PK 12-100-2

Von den Fluren zu den Rosen: Die SHV-Geschäftsstelle ist umgezogen!

Zentralvorstand und Mitarbeiterinnen
des Schweizerischen Hebammenverbands freuen sich,
Sie am neuen Ort zu einem

Tag der Offenen Türe mit Apéro einzuladen



Freitag, den 24. Juni 2005, 15.30 bis 20 Uhr, Rosenweg 25 C, Bern

Der Apéro wird freundlicherweise von unserer Druckerei Rub Media, Bern,
gesponsert.

Anmeldung erwünscht.

Eine Wegbeschreibung finden Sie auf www.hebamme.ch > Hebammen > Kontakt



Vers le Chemin des Roses: le secrétariat central FSSF a déménagé!

Le comité central et les collaboratrices
de la Fédération suisse des sages-femmes
ont le plaisir de vous inviter à

Une journée portes ouvertes avec apéritif

dans les nouveaux locaux

Vendredi 24 juin 2005, de 15.30 à 20.00, Rosenweg 25 C, Berne

L'apéritif est amicalement offert par l'Imprimerie Rub Media, Berne

Une inscription est souhaitée.

Pour une description de l'itinéraire à suivre, consultez le site
www.sage-femme.ch > Sages-femmes > Contacts

Weiterbildung (Zertifikatskurs)



Swiss Tropical Institute
Institut Tropical Suisse
Schweizerisches Tropeninstitut
Lehre und Ausbildung

Allgemeiner Tropenkurs (ATK) 2005

Leben und arbeiten in Ländern
mit extremer Mittelknappheit
am Schweizerischen Tropeninstitut, Basel

17. Oktober bis 2. Dezember 2005 (7 Wochen)

Für Personen aus dem Gesundheitsbereich und Interessierte aus nicht-medizinischen Berufsgruppen als Vorbereitung auf das Leben in den Tropen und Subtropen. Interdisziplinäre Weiterbildung mit Vorlesungen, Gruppenarbeiten und praktischen Übungen.

Der Allgemeine Tropenkurs ist in zwei einzeln besuchbare Teile gegliedert:

1. Grundmodul

Dauer: 4 Wochen (17.10. bis 11.11.2005)

Behandelte Themenkreise: natur-, kultur-, wirtschafts- und politgeographische Aspekte des Lebens in den Tropen und Subtropen; Reisevorbereitung und Prävention; Pflanzenproduktion und Ernährung.

2. Biomedizinisches Modul

Dauer: 3 Wochen (14.11. bis 2.12.2005)

Folgende Themen werden behandelt: Tropenkrankheiten, Gifttiere, tropenmedizinische Parasitologie (inkl. Laborkurs), Medizinethnologie, Konzepte und Strategien integrierter Entwicklungsarbeit (Fallstudie).

Der Kurs wird von der Universität Basel akkreditiert. Ein Zertifikat kann an Teilnehmer/-innen verliehen werden, die beide Kursteile besuchen und die Prüfung bestehen.

Kurskosten Teil 1 (17.10. bis 11.11.2005): Fr. 1850.-
Teil 2 (14.11. bis 2.12.2005): Fr. 1450.-
Prüfungsgebühr: Fr. 150.-

Auskünfte und Anmeldung

Schweizerisches Tropeninstitut, Kurssekretariat, Socinstrasse 57, Postfach, CH-4002 Basel, Tel. +41 61 284 82 80, Fax +41 61 284 81 06, E-Mail: courses-sti@unibas.ch



- Stärkungsmittel mit langjähriger Tradition, zur erfolgreichen Unterstützung während der Schwangerschaft und in der Stillzeit
- reich an Eisen, Kalzium, Magnesium und Vitamin C
- mit ausgesuchten Kräuterextrakten



Bitte senden Sie mir mehr Informationen:

Name:

Strasse:

PLZ/Ort:

Beruf:



Kräuterhaus Keller Herboristerie
1227 Carouge-Genève
Tel. 022 300 17 34, Fax 022 300 36 79

Qualität seit über 40 Jahren!

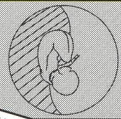
中華按摩

Lehrinstitut für AKUPUNKT-MASSAGE nach Penzel

Willy-Penzel-Platz 1-8, D-37619 Heyen bei Bodenwerder

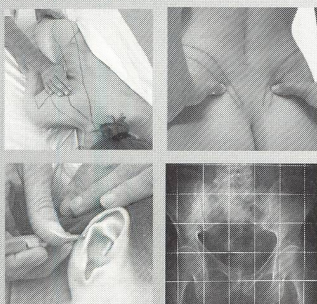
Tel. +49 (0) 5533/9737-0 Fax 973767

www.apm-penzel.de



Ihr Traumberuf: Hebamme – natürlich!

Wir möchten gern, dass es so bleibt oder wieder wird.



**AKUPUNKT-MASSAGE
nach Penzel**
unterstützt mit natürlichen Mitteln
die natürlichste Sache der Welt.

Die AKUPUNKT-MASSAGE nach Penzel ist EMR anerkannt !

Jetzt anfordern!

Ausbildungsinformationen in der Schweiz bei
Herrn Fritz Eichenberger, Gerichtshausstrasse 14, CH-8750 Glarus

Kursorte in CH: Davos, Filzbach, Hölstein

Telefon 055 6501300 Fax 055 6408477

Sektionsnachrichten / Communications des sections

**AARGAU-
SOLOTHURN**

062 216 52 68

Neumitglieder:

Schöfler Susan, Rheinfelden,
2003, Zürich.

**Freipraktizierende
Hebammen**

Wir treffen uns am 9. Juni,
14.15 Uhr im Restaurant Gol-
dige Öpfel in Aarau.

Regula Pfeuti
**BEIDE BASEL
BL/BS**

061 693 31 71
061 361 35 15

Aufruf an alle!

Um die Kosten für die Sektions-
kasse möglichst gering zu hal-
ten, möchten wir den Versand
von Einladungen, Sektionsbei-
trägen usw. in Zukunft per E-
Mail machen.

Wir bitten alle, die eine E-Mail
Adresse haben (ausser den Teil-
nehmerinnen an der GV vom
11. April und den FPH's, die
schon gemeldet sind), diese an
Jeanette Gröbli zu schicken:
jeanette.groebli@bluewin.ch

Wer in nächster Zukunft immer
noch keine zugängliche E-Mail
Adresse hat, erhält die Post
natürlich auf herkömmlichem
Weg. Bitte auch kurz melden.


Foto: Hampi Krähenbühl

Kurzweiterbildung

23. August, 9 bis 11.30 Uhr,
Blutspendezentrum an der
Hebelstrasse, Basel.

Mit einer einstündigen Theorie
zu den Angeboten des Blut-
spendezentrums (hebammen-
spezifisch) und einem an-
schliessenden Rundgang.
Genaue Angaben sowie die Ein-
ladung folgen.

Im November findet die ganz-
tägige Jahresweiterbildung statt.
Genauere Angaben folgen.

Hinweise sind immer auch
auf der Homepage des SHV
(www.hebamme.ch) Sektion
beider Basel, Aktuelles, zu fin-
den.

**Freipraktizierende
Hebammen**

Nach den Sommerferien tref-
fen sich die FP Hebammen am
18. August um 20 Uhr im Rest.
Stadtmühle Liestal.

Homepage

Schaut zwischendurch auch
auf die Homepage unserer
Sektion oder meldet mir Bei-
träge, die ihr gerne dort ver-
merkt haben möchtet.

Wir wünschen euch eine gute
Sommerzeit und freuen uns
weiterhin auf einen regen Aus-
tausch mit euch.

Barbara Burkhardt
BERN

031 901 36 66

**Freipraktizierende
Hebammen**

Wir treffen uns am 20. Juni.

Yvonne Studer
Nachruf auf Margrith Ueltschi

Frau Margrith Ueltschi ist
nach langsamem Kräfte-
schwund im 94. Lebensjahr im

Burgerheim Bern gestorben.
Zu zweit haben wir die ver-
storbene Kollegin auf den
Friedhof Zollikofen begleitet.

Lydia Schenk
OSTSCHWEIZ

081 302 32 14
081 771 19 63

Vollmond-Zmorge

Am Mittwoch, 22. Juni, 9 Uhr
im Restaurant Embrasserie,
Bahnhofplatz, St.Gallen.

VAUD-NEUCHÂTEL

024 466 55 14
026 924 51 47

Nouveau membre:

Hickey Eleandre, Peney-le-
Jorat, 1977, London.

ZENTRALSCHWEIZ

041 910 06 76
041 910 12 38

Neumitglied:

Hasler Simone, Leimbach,
2001, Luzern.

**Freipraktizierende
Hebammen**

Wir treffen uns am 23. Juni,
20 Uhr im Restaurant Sonne in
Emmenbrücke.

Esther Fischer Brun
THERAPEUTIC TOUCH / TT
Diplom-Ausbildung TT Practitioner

Basic - Intermediate - Advanced

nach Prof. Dr. Dolores Krieger USA

FARBThERAPIE
Diplom-Ausbildung gemäss
EMR-Anerkennungsrichtlinien

KOMPLEMENTÄRMEDIZIN

Bach Blüten / Schüssler Mineral-
salze / DORN/Breuss / u.a..

Verlangen Sie das Kursprogramm!

Maria Luise Keller
Kreuzbuchstrasse 91, 6006 Luzern
Tel 041 372 18 88 / Fax 041 372 18 89
info@agp-luzern.ch / www.agp-luzern.ch

INTEGRA AGP LUZERN
Akademie für Gesundheit & Persönlichkeitsbildung

Zentrum Bodyfeet®

FACHSCHULE
FÜR NATURHEILKUNDE UND MANUELLE THERAPIEN

Grundausbildungen in

Klassischer Massage und Fussreflexzonenmassage

für den Hausgebrauch oder als Einstieg zum Berufsmasseur

Praktische Lehrgänge und Weiterbildungen

für Med. Masseur/innen, Heilpraktiker/innen usw.

Studium zum/zur Naturheilpraktiker/in

(4 Jahre berufsbegleitend) Studienbeginn jeweils Januar

Verlangen Sie das Ausbildungsprogramm!

Zentrum Bodyfeet AG, Aarestrasse 30, 3600 Thun, Telefon 033 222 23 23
Filialen: 5000 Aarau, Bahnhofstrasse 94, Telefon 062 823 83 83
8640 Rapperswil, Tiefenastrasse 2, Telefon 055 210 36 56
Zweigstellen: In der ganzen deutschsprachigen Schweiz
www.bodyfeet.ch



AKADEMIE FÜR NATURHEILKUNDE



Vierjähriges Vollzeitstudium zur / zum Naturärztin / Naturarzt

mit den Fachrichtungen:

- Klassische Homöopathie oder
- Trad. Chinesische Medizin oder
- Trad. Europäische Naturheilkunde

Besuch von Einzelmodulen möglich!

Weiterbildungsangebote:

- Lernpraxis für TCM und Homöopathie
- TCM-Kräuterausbildung
mit Dr. med. sin. Gunter Ralf Neeb
- Augendiagnose, Medizinische Grundlagen
(180 Stunden gemäss EMR)

Verlangen Sie unsere umfassende Broschüre
oder besuchen Sie unsere Informationsabende.

Akademie für Naturheilkunde, Tel. 061 279 92 00
Dufourstrasse 49 4052 Basel www.anhk.ch

 Basler Bildungsgruppe

SitaMa Zentrum

SEMINARZENTRUM AM BODENSEE

SEMINARE UND VORTRÄGE FÜR HEBAMMEN

Infoabend über Spirituelle Geburtsbegleitung

Integration der neuen Lebenssituation für Eltern und Kinder

9.6.2005, 20 Uhr, Fr. 20.-

Die 7 Aspekte der Führung | Tagesseminar für Führungskräfte

2.7.2005, 9-18 Uhr, Euro 470.-, Fr. 700.-

Sommerlicht – Spirituelle Ferienwoche

Ausführliche Informationen auf Anfrage

19.-23.8.2005, ganztägig, Euro 1000.-, Fr. 1500.-

Ausbildung zur Spirituellen GeburtsbegleiterIn,

Begleitung für Eltern und Kinder, berufsbegleitende Ausbildung

Start: 2.-4.9.2005, 9-18 Uhr

2.-4.9.2005 | 10.-12.11.2005 | 3.-5.4.2006 | 18.-19.8.2006 |

9.-11.11.2006; Euro 6000.-, Fr. 9000.-

Auflösung von Geburtstraumen

Einzeltermine nach Absprache

... Wir senden Ihnen gerne ausführliche Informationen zu ...

Leitung: Sita Kleinert | Amriswilerstr. 53a | CH 9314 Steinebrunn
fon: 0(041) 71 / 470 04 34 | e-mail: sitama@bluewin.ch

SANEX® für die Nasspflege

Gebärwanne GENEROSA®

- Leichter Einstieg
- Sitz ergonomisch ausgebildet
- Grosse, runde Stützprofile für die Füsse
- Sehr angenehme Arbeitshöhe
- Hoher Hygiene - Standard



Geborgen das Licht der Welt erblicken

SANEX®
für die Geburt

Entbindungsbett AVE

- Sehr niedrige Einstiegshöhe
- Lendenwirbelstütze
- Geteilte Beinhalter
- Nackenrolle oder Kissen
- Gepolsterte Haltebügel



TOPOL, J.Tobler CH-4936 Kleindietwil Tel. 062 923 04 43 Fax 062 923 04 41 info@topol.ch www.topol.ch



Kursorganisation:

Bildungsbeauftragte Deutschschweiz **Heidi Zimmermann**, Freiheitsgasse 12, 9320 Arbon
Tel. 071 446 01 95 (Mo 8 bis 12 Uhr), E-Mail: hezi@freesurf.ch

Anmeldungen für Kurse des SHV: Schriftlich an die Geschäftsstelle des SHV in Bern

Sie finden das ganze Kursprogramm auf www.hebamme.ch

Christiane Sautter

Wenn die Seele verletzt ist

Trauma – Ursachen und Auswirkungen
2005. Verlag für Systemische Konzepte, Wolfegg



«Ich habe dieses Buch geradezu verschlungen...

Kriegsereignisse sind traumatisch, Missbrauch auch, und auch der 11. September... doch was dieses Buch lehrt, ist, dass auch die kleinen Katastrophen des (kindlichen) Alltags traumatisch sein können. Viel versteckter, subtiler als wir es uns als Laien vorstellen können und gerade deshalb so gefährlich und hochgradig wirksam. Dieses Buch informiert, erklärt, deckt auf, und beschreibt auf

liebvolle, einfühlsame Weise die Zusammenhänge – ohne zu verharmlosen, aber auch ohne über-zu-dramatisieren.

Und das ist das Schöne: Man entdeckt Ursachen

und Lösungswege! Heilung ist möglich! Betroffene fühlen sich beim Lesen gesehen, respektiert und ernst genommen.

Fachleute bekommen Unmengen an praxisnahem Wissen, ohne vorher Fachchinesisch studieren zu müssen! Es macht nahezu Spass, dieses Buch zu lesen... ich kann's nur empfehlen!»

(Aus einer Amazon.de Leserrezension)

SHV Kursangebot

Kurssommer – Sommerkurse

Kurs 13 und 14: In diesen beiden Kursen mit Ingeborg Stadelmann gibt es noch freie Plätze:

13 Kräuter – von der Pflanze zur Arznei, 22. Juni

14 Hebammen in der Schwangerenbetreuung, 23./24. Juni

Kurs 15: Traumabewältigung – Einführung 27./28. Juni 2005. Grundlegendes Wissen über Trauma wird vermittelt: Was ist Trauma, wie erkenne ich ein Trauma bei mir, bei anderen? Wie gehe ich mit traumatisierten Frauen um, wie kann ich unterstützend wirken? Die Kursleiterin Christiane Sautter hat soeben ihr neues Buch veröffentlicht: «Wenn die Seele verletzt ist, Trauma – Ursachen und Auswirkungen».

Kurs E: Teekräuter – Kräuter-tee im Hebammenberuf Teil 3

«Storchenschnabel, Herzgespann, Stiefmütterchen & Co», 18. August, mit Susanna Anderegg

Kosten: M Fr. 190.–, NM Fr. 240.–

Kurs 17: Medikamente in der Geburtshilfe mit Frau Dr. Krähenmann

Periduralanästhesie mit Regula Hauser, Hebamme u. Pflegeexpertin

2. September, Olten. Anmeldeschluss: 17. August 2005

Anmeldeschluss 15. August 2005 bei folgenden Kursen:

Kurs 20: Bauchtanz im Hebammenberuf – eine Auffrischung

Kurs 21: Cardiotokographie CTG

Kurs 22: Schmerzlinderung in der Geburtshilfe

Heidi Zimmermann,
Bildungsbeauftragte dCH

Beirat für die Fort- und Weiterbildung

Bis jetzt wurden die Bildungsbeauftragten durch die Fort- und Weiterbildungskommission begleitet.

Im Zuge der Einführung einer Geschäftsleitung für den Hebammenverband wurde die Kommission durch einen Beirat

ersetzt. Der Beirat wird vom Zentralvorstand SHV eingesetzt und besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Die Sprachregionen sollten wenn möglich berücksichtigt werden. Aufgaben und Kompetenzen des Beirates entsprechen

in etwa denselben der ehemaligen Kommission: Unterstützung der Bildungsbeauftragten im Erarbeiten des Jahresprogramms, Unterstützung betreffend Inhalt der Kurse, Begleiten der Kurse. Der Beirat kann einen Kursbe-

gleiterinnen-Pool bilden. Die Bildungsbeauftragten treffen sich mit den Beirätinnen mindestens zwei Mal pro Jahr. Die Mitglieder des Beirates der Fort- und Weiterbildung erhalten ein Sitzungsgeld und Spesenentschädigung.

Fort- und Weiterbildungsangebot für das Jahr 2005

Kursnummer und Titel	Ort und Datum	DozentIn
A * Wiedereinstieg für Hebammen	Zürich und Olten, ab 19. August	M. Apel, Ärztinnen und Hebammen
B NDA in Geburtsvorbereitung und Rückbildung (SVEB1-Abschluss)	Romanshorn, ab 26. August	Frauenseminar Bodensee
C Babymassage in der Newartradition	Zürich, ab 7. Juli	N. Scheibler-Shrestha
13 Kräuter erleben	Mogelsberg, 22. Juni	Ingeborg Stadelmann
14 Schwangerschaftsvorsorge durch die Hebamme	Mogelsberg, 23./24. Juni	Ingeborg Stadelmann



Organisation des cours de la FSSF:

Chargée de formation Suisse romande et Tessin **Sylvie Uhlig Schwaar**, Jolimont 16, 2300 La Chaux-de-Fonds
tél. 032 914 31 61 (lu-me), e-mail: uhligschwaar@bluewin.ch

Inscriptions aux cours de la FSSF: Secrétariat central de la FSSF à Berne

Vous trouverez le programme complet des cours sur **www.sage-femme.ch**

Il reste encore des places:

Pensez à vous inscrire avant les vacances...

Allaitement maternel: vers un accompagnement centré sur les ressources de la mère et de l'enfant.

Madame Verena Marchand, consultante en lactation IBCLC et excellente formatrice d'adultes vous propose d'apprendre et de perfectionner les bases d'un accompagnement véritablement personnalisé en matière d'allaitement. Des apports théoriques réactualisés, une observation fine d'après des documents vidéo, un enseignement interactif à partir de situations vécues par les participantes vous ouvriront de nouvelles perspectives dans ce domaine. N'hésitez pas à rafraîchir vos connaissances; les notions changent rapidement et les conseils en matière d'allaitement évoluent...

Organisation FSSF. **Délai d'inscription:** 6 août 2005.

Participantes: sages-femmes, puéricultrices, infirmières

Prix: membres FSSF/ASI: Fr. 310.- (repas inclus), non-membres: Fr. 370.-; Villars-sur-Glâne (FR), 6 septembre et 24 octobre 2005.

Aider les personnes ayant vécu un traumatisme.

Qu'est-ce qu'un traumatisme? Quelles sont les réactions normales au traumatisme? Comment réagir face à une personne traumatisée et lui venir en aide?

Ce stage de trois jours va vous permettre d'apprendre à connaître les étapes d'un débriefing psychologique individuel et à la gérer de façon autonome. Les situations seront centrées sur la pratique professionnelle des sages-femmes.

Avec Olivier Siegenthaler, psychologue -psychothérapeute FSF et Sylvie Uhlig Schwaar, sage-femme formée au débriefing.

Organisation FSSF. **Attention au délai d'inscription:** 12 septembre 2005.

Prix du cours: membres FSSF/ASI: Fr. 700.- non-membres: Fr. 900.-; *Stage résidentiel (mais pas obligatoire de dormir):* en chambre à 2: Fr. 53.- par nuit; seule: Fr. 64.-; *Pension complète:* env. Fr. 260.-

Participantes: sages-femmes Crêt-Bérard (campagne vaudoise), 14/15/16 novembre 2005.

Massage des bébés

Madame Giovanna Caffisch Allemann, inf. sage-femme, monitrice de cours de massage-bébés, enseignante en Kinesthetics Infant Handling, vous propose un cours complet de massage des bébés organisé sur trois séries de deux jours, avec la possibilité de pratiquer les techniques apprises entre-temps et de les vérifier avec l'intervenante. A la fin du cours vous aurez acquis diverses techniques de massage en tenant compte des aspects re-

lationnels, vous saurez enseigner aux parents comment tenir un bébé et vous aurez les notions de base pour organiser votre propre cours de massage-bébés. Organisation FSSF. **Délai d'inscription:** 15 octobre 2005.

Prix: membres FSSF/ASI: Fr. 900.- non-membres: 1200.-

Participantes: sages-femmes, puéricultrices, infirmières Fribourg, 25-26.11.05; 27-28 janvier 2006 et 24-25. mars 2006.

Sylvie Uhlig Schwaar.

La Fédération suisse des sages-femmes cherche une

Responsable de la formation permanente et continue pour la Suisse romande et le Tessin

Temps de travail: 25%, Entrée: 1.9.2005 ou à convenir

Vos tâches:

- Vous êtes responsable de l'offre de formation permanente et continue de la FSSF.
- Vous organisez et évaluez les cours proposés par la Fédération.
- Vous développez de nouvelles idées et organisez des cours qui correspondent aux besoins de nos membres.

Votre profil:

- Vous êtes sage-femme, avec une formation pédagogique.
- Vous disposez d'un large savoir professionnel et de compétences en matière de conception et d'organisation du travail.
- Vous avez une bonne connaissance orale de l'allemand.
- Vous êtes flexible, travaillez volontiers de manière indépendante et aimez le travail de la Fédération.

Votre lieu de travail:

- Il pourra être choisi librement.

Sylvie Uhlig Schwaar vous donnera volontiers de plus amples renseignements, tél. 032 914 31 61.

Envoyez votre candidature, jusqu'au 17 juin 2005 au plus tard, avec CV et motivations, à la Fédération suisse des sages-femmes, Lucia Mikeler Knaack, Présidente, secrétariat central, Rosenweg 25 C, 3000 Berne 23.